



Rapporto di gestione 2015 della Cassa di compensazione MOBIL

 **AGVS | UPSA**
Auto Gewerbe Verband Schweiz
Union professionnelle suisse de l'automobile
Unione professionale svizzera dell'automobile

 **2 rad
roues
ruote**
Schweiz · Suisse · Svizzera

La nostra ubicazione:

Kompetenzzentrum für Auto und Transport
Centre de compétence pour l'automobile et le transport
Centro di competenza per l'auto e il trasporto

mobilcity

Cassa di compensazione delle associazioni professionali UPSA e 2ruote Svizzera
CC MOBIL, Wölflistrasse 5, Casella postale, CH-3000 Berna 22, Tel. +41 (0)31 326 20 20, www.akmobil.ch

Indice

1. Comunicazione del Presidente e del Gerente della cassa	03
2. L'anno 2015 in breve	04
3. Organizzazione per il 31.12. 2015	05
4. La CC MOBIL in cifre	06
5. Bilancio / conto delle spese amministrative in CHF	08
6. Incarichi conferiti.....	09
7. Rapporto dell'Organo di revisione	10
8. Abbreviazioni	11

1. Comunicazione del Presidente e del Gerente della cassa

La Cassa di compensazione MOBIL volge con piacere lo sguardo verso l'anno d'esercizio appena passato e colmo di successi.

Situazione finanziaria

Grazie all'ottima situazione finanziaria della CC MOBIL, è stato adattato il modello delle spese amministrative per il 1° gennaio 2015. Da ciò risulta una riduzione delle spese amministrative per la maggior parte dei clienti. Le riserve della CC MOBIL sono così state ridotte nell'ambito previsto ed ammontavano, al 31.12.2015, a CHF 3 353 436. Rispetto all'anno scorso queste riserve sono diminuite di CHF 231 280 (stato delle riserve per il 31.12.2014 di CHF 3 584 716). Gli attrattivi e trasparenti tassi dei costi amministrativi sono stati, fra le altre cose, il motivo dell'aumento delle affiliazioni di 44 nuovi membri, raggiungendo così 4496 membri nel 2015.

Ambiente: rafforzare i rapporti e sfruttare le sinergie

La CC MOBIL si è ben ambientata nella nuova ubicazione, il centro di competenza per l'auto e il trasporto a Berna. Le possibilità che vengono offerte da questo nuovo ambiente sono state sfruttate molto bene: i rapporti con le associazioni professionali ed i partner del settore commerciale sono stati consolidati e le sinergie di diversi settori (ad es. l'infrastruttura) sono state impiegate brillantemente.

La CC MOBIL, quale Cassa di compensazione di un'associazione professionale, darà in futuro molto valore ai forti rapporti con le sue associazioni portatrici ed i suoi membri. Essa è fermamente convinta che così facendo gli assicurati ne appropiteranno al massimo. Grazie ad un'eccellente conoscenza del settore e la comprensione delle esigenze dei clienti, la consulenza e le condizioni per il settore possono armonizzarsi al meglio.

Informatica: preparati al futuro

Nel 2015 abbiamo posto una particolare attenzione all'informatica. La CC MOBIL è ben consapevole di quanto sia importante questo tema e si è provveduto a diversi adattamenti e miglioramenti. Anche nel 2016 questo tema non perderà valore. Oltre all'adattamento di differenti disposizioni legali, intraprenderemo ulteriori misure per l'ottimizzazione delle procedure e delle spese.

Ringraziamo tutti i clienti per il loro contributo e tutti i collaboratori della CC MOBIL per il loro grande impegno, anche per aver posto l'osservazione necessaria alle disposizioni legali, non sempre di facile comprensione.

Un cordialissimo ringraziamento lo porgiamo anche alle associazioni UPSA e 2 ruote Svizzera, nonché ai partner commerciali per la loro fiducia e per la loro sempre gradevole collaborazione.



Heinz Oertle
Presidente comitato d'amministrazione



Roland Graf
Gerente della cassa

2. L'anno 2015 in breve

A parte i lavori di adattamento che ci occupano regolarmente a fine ed inizio anno, nel 2015 la CC MOBIL si è come sempre impegnata, quotidianamente, in una competente e conforme gestione delle leggi del 1° pilastro.

Durante lo scorso anno abbiamo inoltre concluso 455 controlli di datori di lavoro.

Inoltre abbiamo emesso per i nostri clienti dei

- calcoli di rendita provvisori e presumibili
- splitting dei redditi per i divorzi
- certificati d'assicurazione
- attestati d'assicurazione

Questi ulteriori lavori sono un importante contributo per i nostri clienti e le premesse basilari per la capacità dell'AVS, nonché per delle fluide procedure tra i differenti uffici implicati e connessi.

Dal punto di vista del personale, il 2015 si è svolto normalmente. A seguito di due uscite, si sono aggiunte due nuove collaboratrici. Una collaboratrice è diventata mamma e dopo il congedo di maternità rimarrà impiegata presso di noi a tempo parziale. I periodi transitori, determinati dalle uscite, nonché dal periodo di maternità, sono stati coperti senza aiuti ausiliari e mediante un grande impegno della squadra esistente.

Mobilcity
**Centro di formazione e
formazione continua
per i specialisti del settore.**

Collaborazione con la CP MOBIL

La CC MOBIL ha conferito la gestione della previdenza

professionale alla Cassa pensione MOBIL. A partire dal 2014 la CC MOBIL e la CP MOBIL si dividono i locali d'ufficio nella Mobilcity, il centro di competenza per l'auto e il trasporto a Berna. Grazie a ciò sono sorte delle positive sinergie, specialmente sulle spese.

La CP MOBIL offre al settore professionale dei piani di previdenza tagliati su misura a condizioni vantaggiose. Il grado di copertura al 31.12.2015 ammontava al 105,5%. Tutti i valori avvistati, in relazione alle riserve per fluttuazione di valore, sono stati raggiunti completamente al 31.12.2015 ed ammontano a 42,1 mio. di CHF. Nel 2015, gli averi di vecchiaia sono stati remunerati ad interesse con un tasso del 2,25%. Anche nel 2016 si manterrà questo tasso d'interesse perfezionato. Dato che il tasso d'interesse minimo della LPP al 1.1.2016 è stato ridotto dall'1,75% all'1,25%, il nostro miglioramento del tasso d'interesse sugli averi di vecchiaia obbligatori presso la CP MOBIL corrisponde all'1% per l'anno 2016. Le aliquote di conversione aumentate nel 2015 (uomini 5,90% / donne 5,77%) per la previdenza eccedente l'obbligatorietà, risulteranno invariati anche per il 2016. Dopo una riduzione dei contributi rischio negli anni 2008, 2011 e 2013, questi saranno ridotti nuovamente nel 2016. Ulteriori informazioni sulla CP MOBIL sono reperibili su www.pkmobil.ch.



3. Organizzazione per il 31.12.2015

Associazioni fondatrici

Unione professionale svizzera dell'automobile UPSA, Wölflistrasse 5, 3000 Berna 22

2 ruote Svizzera, Entfelderstrasse 11, 5001 Aarau

Commissione amministrativa della Cassa

Presidente	Oertle Heinz	2 ruote Svizzera
Vicepresidente	Leuba Nicolas	UPSA
Membro	Aegerter Markus	UPSA
Membro	Donelli Paolo	UPSA
Membro	Minder Jürg	2 ruote Svizzera
Membro	Schaub Marcel	2 ruote Svizzera
Membro	Staub Alfred	2 ruote Svizzera
Membro	Weber Marc	UPSA

Direzione

Gerente della cassa	Graf Roland
Membro della direzione, gerente suppl.	Schenk Hansruedi

Responsabili

Responsabile ICT	Galeuchet Jérôme
Responsabile Finanze	Nägelin Stefan
Responsabile 1° pilastro	Schenk Hansruedi
Responsabile Amministrazione/RH	Widmer Ursula

Il 31.12.2015 erano al nostro servizio 22 collaboratrici/collaboratori per un totale del 1410 percento di attività.

Interlocutori

Sul sito web www.akmobil.ch, sotto la rubrica «chi siamo, team» sono elencati tutti gli interlocutori/trici, indicandone il campo di attività, il numero di telefono e l'email.

La CC MOBIL è raggiungibile tramite centralino **031 326 20 20** come segue:

Lunedì – Giovedì ore 08.00 – 12.00 / 13.15 – 17.00

Venerdì ore 08.00 – 12.00 / 13.15 – 16.30

Uffici esterni

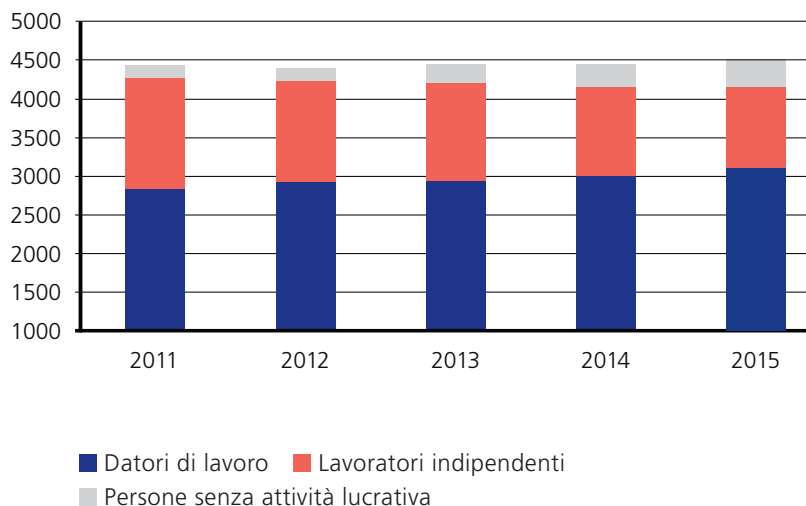
Sorveglianza	Ufficio federale delle assicurazioni sociali, Berna
Controlli del datore di lavoro	Suva, Lucerna
Organo di revisione	Ernst & Young AG, Berna

4. La CC MOBIL in cifre

Numero di membri

	2015	2014
Numero di membri	4 496	4 452

Sviluppo negli ultimi 5 anni



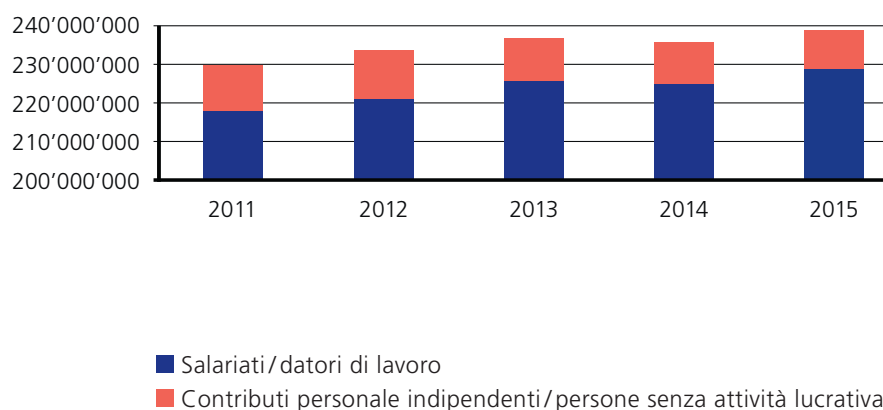
Il maggior incremento di membri lo abbiamo constatato nel Canton San Gallo con +29. Invece la maggior riduzione con il -7 è avvenuta nel Canton Berna. Non si tratta però sempre di cambiamenti di Cassa, ma anche di chiusure di esercizio o di fusioni.

Complessivamente si assiste ad un aumento positivo e ciò è certamente dovuto alla nostra amministrazione, semplice ed economica.

Contributi

	2015	2014
AVS / AI / IPG (in CHF)	239 038 344	235 496 326

Sviluppo negli ultimi 5 anni



Malgrado il rincaro stabile degli ultimi anni, durante l'anno scorso sono state effettuate delle deduzioni uguali, nonostante il conteggio di somme salariali più elevate.

Mediante la riduzione delle spese amministrative, il tasso medio di quest'ultime ammonta allo 0,74%.

Nell'anno precedente era ancora dello 0,89%.

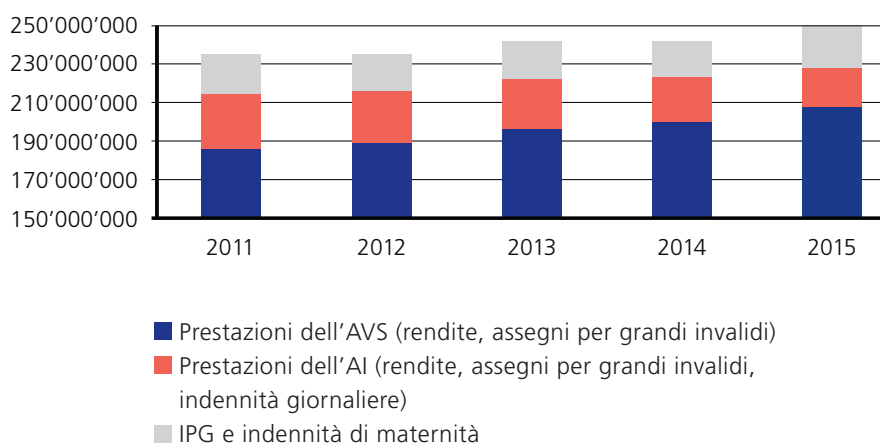
(Indicazioni in CHF)

	2015	2014
AD (in CHF)	47 319 071	46 512 058

Prestazioni

Tipo di prestazione (in CHF)	2015	2014
Rendite AVS	204 363 215	198 411 839
Assegni per grandi invalidi dell'AVS	2 135 381	2 016 558
Rendite AI	18 853 724	18 991 832
Assegni per grandi invalidi dell'AI	542 056	583 332
Indennità giornaliera dell'AI	3 710 481	3 864 623
Quote dei contributi a carico AI	221 565	236 140
Indennità di perdita di guadagno (IPG) risarcimenti	17 694 334	16 666 937
Indennità in caso di maternità	1 707 710	1 344 693

Sviluppo delle prestazioni versate negli ultimi 5 anni



Con l'adattamento di rendita del 2015 che avviene ogni 2 anni, ne è conseguito un aumento sproporzionato delle prestazioni di rendita. Inoltre, l'aumento del numero di rendite di vecchiaia, causato dalla demografia e dalla riduzione delle rendite AI, quale conseguenza della 6. a revisione AI, sottolineano il trend generale di tutta la Svizzera.

(Indicazioni in CHF)

Numero di destinatari di prestazione	2015	2014
Rendite AVS	8 988	8 829
Assegni per grandi invalidi dell'AVS	224	218
Rendite AI	934	967
Assegni per grandi invalidi dell'AI	53	59
Indennità giornaliera dell'AI	167	142
Indennità di perdita di guadagno (IPG) Questionari	14 103	13 149
Annunci indennità in caso di maternità	134	144

5. Bilancio / conto delle spese amministrative in CHF

Bilancio al 31.12.		
Attivi	2015	2014
Avere sul conto corrente	2 560 427.64	1 449 108.40
Altri averi	3 642.67	2 747.42
Investimenti in capitale	1 131 019.68	2 301 473.11
Investimenti materiali	2.00	2.00
Attivi transitori	3 225.00	8 962.00
Totale attivi	3 698 316.99	3 762 292.93

Passivi		
Debiti a breve termine	233 856.09	5 681.85
Accantonamenti	90 600.00	8 000.00
Passivi transitori	20 425.00	163 895.10
Riserve generali	3 353 435.90	3 584 715.98
Totale passivi	3 698 316.99	3 762 292.93

Conto delle spese amministrative dal 1.1. – 31.12.		
Proventi	2015	2014
Contributi alle spese amministrative	1 882 858.50	2 217 253.25
Risarcimenti di spese	380 092.75	365 324.40
Altri proventi	193 656.41	316 249.71
Eccedenti di spese	231 280.08	218 048.42
Total proventi	2 687 887.74	3 116 875.78

Spese		
Personale	1 523 949.11	1 896 744.74
Località	119 785.35	197 582.77
Uffici	81 562.70	77 665.97
Informatica	492 260.35	582 271.25
Revisione	168 714.15	175 638.00
Commissione amministrativa / Organi	93 376.35	83 978.65
Altro	208 239.73	102 994.40
Totale spese	2 687 887.74	3 116 875.78

6. Incarichi conferiti

Casse di compensazione per assegni familiari (CAF)

Gerenza in proprio

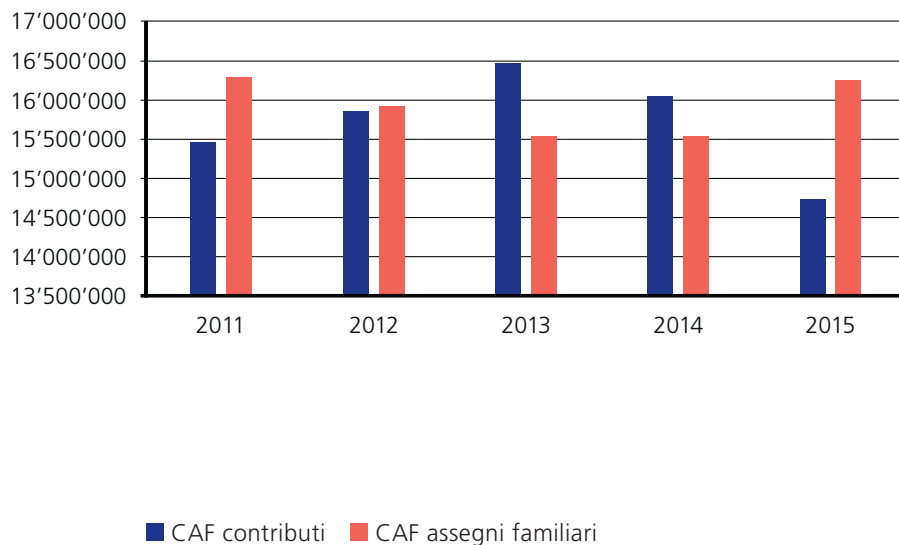
- UPSA Sciaffusa
- UPSA Zurigo

Uffici di compensazione

- Canton Appenzello Esterno
- FAGEBA Basilea Città
- Canton Glarona
- Canton Grigioni
- Canton Lucerna
- Canton Svitto
- GEFASO Soletta
- Gewerbe Thurgau
- Canton Uri
- Canton Zurigo
- Gewerbe Zug

Nelle Casse per gli assegni familiari in particolare, è possibile esentare i clienti, alzando in differenti cantoni i contributi della CAF insieme ai contributi AVS/AI/PG/AD. Mediante questa procedura coloro che sono soggetti alla CAF ricevono una sola fattura. Un'ulteriore offerta in altri cantoni è in fase di esame e presumibilmente verrà offerta nei prossimi anni.

Sviluppo dei contributi e delle prestazioni negli ultimi 5 anni



Gli assegni familiari CAF sono in aumento per via della diversa situazione demografica. Molte Casse per gli assegni familiari hanno continuamente ridotto i contributi, al fine di poter ridurre le riserve. Gli assegni per i figli e per l'istruzione sono differenti da Cantone a Cantone. Solo un livello minimo viene determinato in tutta la Svizzera dalla LAFam. Alcuni Cantoni pagano in aggiunta anche degli Assegni di nascita.

(Indicazioni in CHF)

Ulteriori incarichi conferiti

- Fondo per la formazione professionale Ticino
- AFI UPSA Ticino
- Rimborso del CO₂ all'economia (datori di lavoro)
- Cassa pensione MOBIL

7. Rapporto dell'Organo di revisione



Ernst & Young SA
Belpstrasse 23
Casella postale
3001 Berna

Telefono: +41 58 286 61 11
Telefax: +41 58 286 68 18
www.ey.com/ch

Al comitato delle
Casse di compensazione MOBIL
Wölflistrasse 5
Casella postale 672
3000 Berna 22

Berna, 21. aprile 2016

Revisione AVS/AI/IPG 2015

Ai sensi dell'art. 68 LAVS nonché all'art. 160 lett. 2 e all'art. 169 OAVS l'Ufficio Federale delle Assicurazioni Sociali UFAS ha emanato direttive per la revisione delle casse di compensazione. La portata e l'oggetto della revisione derivano da tali direttive.

In ottobre 2015 e in marzo 2016 abbiamo svolto la revisione AVS/AI/IPG della cassa di compensazione MOBIL. Il conto annuale e la sezione 9 della contabilità costituiscono la base per le nostre verifiche. Conformemente alle istruzioni, l'esito del nostro lavoro è stato comunicato agli uffici competenti. Il rapporto della revisione principale porta la data del 2 novembre 2015 mentre quello della revisione finale è datato 21 aprile 2016.

In base alla nostra revisione non abbiamo rilevato fatti che ci possano far ritenere che la cassa di compensazione necessiti di provvedimenti per il rispetto delle disposizioni di legge.

Ernst & Young SA

Christof Gerber
Executive Director

Andreas Hügli
Manager

8. Abbreviazioni

AD	Assicurazione contro la disoccupazione
AI	Assicurazione per l'invalidità
AVS	Assicurazione Vecchiaia e Superstiti
CAF	Cassa di compensazione per gli assegni familiari
CC	Cassa di compensazione
CP	Cassa pensione
ICT	Information and communication technology
IPG	Indennità di perdita di guadagno
LAFam	Legge disciplinante gli assegni familiari
UPSA	Unione professionale svizzera dell'automobile

Editore:

CC MOBIL, Wölflistrasse 5, casella postale, CH-3000 Berna 22

Per ulteriori informazioni:

CC MOBIL, Telefono 031 326 20 20, info@akmobil.ch

© 2016 CC MOBIL, Berna